

Parafia Matki Boskiej Częstochowskiej

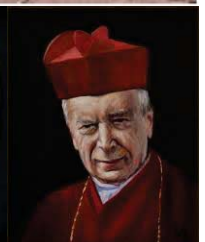
Our Lady of Czestochowa Parish

September 5 &
September 12, 2021,
No. 36 & No. 37

SUMMER BULLETIN / BIULETYN WAKACYJNY

655 Dorchester Ave., Boston, MA 02127,
tel. 617-268-4355; fax 617-268-4599
www.ourladyofczestochowa.com

**Thank You God
For Beatification of
Cardinal Wyszyński**



BIURO PARAFIALNE / PARISH OFFICE

Tel: 617-268-4355; Fax: 617-268-4599

Monday - office closed

Tuesday: 11:00 pm - 5:00 pm

Wednesday, Thursday, Friday - 9:00 am - 2:00 pm

Saturday: 10:00 am - 12:00 pm

Evenings and weekends - by appointment only.

PORZĄDEK MSZY ŚWIĘTYCH MASS SCHEDULE

Mon. - Tu. 7:00 am (English); 8:00 am (Polish)

Wed.- Fr. 7:00 am (English); 7:00 pm (Polish)

First Fridays 6:00 pm - 7:00 pm - Adoration of the Blessed Sacrament and Confession / Pierwsze piątki miesiąca Adoracja Najświętszego Sakramentu i spowiedź.

Saturday 8:30 am (Polish) 4:00 pm (English)
7:00 pm (Polish)

Sunday 8:00 am (Polish) 9:30 am (English)
11:00 am (Polish) 3:00 pm (Polish)

Holydays - as announced

SPOWIEDŹ / CONFESSIONS

30 min. before Masses and on special request

30 min. przed Mszą lub na życzenie

CHRZEST / BAPTISM

By arrangement with the priest.

Instruction for parents and godparents is required.

SAKRAMENT MAŁŻEŃSTWA / MARRIAGE

Please, make arrangement with the parish office at least six months in advance. Instruction is required.

SAKRAMENT CHORYCH/SACRAMENT OF THE SICK

Parishioners who are seriously ill should call the office to arrange for a priest to visit and administer the Sacraments.

ZAKRYSTIA / SACRISTAN - KWIATY / FLOWERS

Mrs. Beata Kozak



Our Lady of Czestochowa - Roman Catholic Church
Parafia Matki Boskiej Częstochowskiej
Established A.D. 1893

655 Dorchester Ave., Boston, MA 02127

www.ourladyofczestochowa.com

parish@ourladyofczestochowa.com

tel. 617-268-4355; fax 617-268-4599



Misją Parafii Matki Bożej Częstochowskiej jest dawanie świadectwa wiary rzymsko-katolickiej i polskiego dziedzictwa. Ofiarnie i nieustannie służymy Bogu i sobie nawzajem zachowując i dzieląc się naszymi polskimi tradycjami w otwarciu się na wszystkich ludzi. Parafię obsługują Ojcowie Franciszkanie.

The mission of the Parish of Our Lady of Czestochowa is to bear witness to our Roman Catholic faith and our Polish heritage. We strive to continue to serve God and each other, celebrating and sharing our Polish traditions, welcoming and reaching out to all people. The parish is served by Conventual Franciscan Friars.



PASTORAL STAFF - FRANCISCAN FRIARS OJCOWIE FRANCISZKANIE (OFM Conv.)

Fr. Jerzy Żebrowski OFM Conv. - Pastor / Proboszcz

Fr. Michał Socha OFM Conv. - Guardian/Gwardian

KATECHECI / CATECHISTS

Katarzyna Chludzińska, Ewa Supronik - kl. 0,1;

O. Jerzy Żebrowski - kl. 2; Monika Danek - kl.3,4;

Małgorzata Liebig-Malupin - kl.5 ;

Eugeniusz Bramowski - kl. 6, 7; O. Michał Socha - kl.8, Bierzmowanie;

Urszula Boryczka, Magda Kasperkiewicz, Danuta Daniels - zastępcstwa;

Monika Danek - koordynator

PRACOWNICY PARAFII / OFFICE STAFF

Administrative assistant & Religious Education Coordinator

Mrs. Iwona Gajczak

Business manager - Ms. Connie Bielawski

SŁUŻBA MUZYCZNA / MUSIC MINISTRY

Organist & Psalmist - Mrs. Marta Saletnik

ŻYCIE JEST DAREM OD BOGA

Jeżeli odkryłaś, że pod Twym sercem poczęło się życie, przyjdź do nas sama lub z najbliższą osobą i podziel się tą wspaniałą nowiną. Będziemy Ci błogosławić, a jeśli trzeba - służyć pomocą. Nie lękaj się!
- Ojcowie franciszkanie

LIFE IS A GIFT FROM GOD

If you discovered that a new life began under your heart, come to us alone or with someone you love, and share this wonderful news. We will bless you, and - if necessary - offer you help. Do not be afraid!
- Franciscan Fathers

ACTIVITIES & ORGANIZATIONS

◆ Sala św. Jana Pawła II — St. John Paul II Hall

Kontakt w sprawie wynajmu sali: tel: 617-268-4355

Contact for renting the hall, tel: 617-268-4355

For audio-visual equipment, tel. 617-922-3691 (Mariusz)

◆ **Ministranci / Altar Servers** - Mr. Eugeniusz Bramowski, tel. 781-871-2991. Zapraszamy **nowych** kandydatów.

◆ **Fundacja Kultury Polskiej - Polish Cultural Foundation, Inc.** Mr. Andrzej Pronczuk, tel. 617-859-9910

◆ **Szkola Języka Polskiego im św. Jana Pawła II - John Paul II Polish Language School** - Mr. Jan Kozak, tel. 617-464-2485

◆ **Chór Parafialny i Chórek Dziecięcy**

Promyki św. Jana Pawła II - Parish Choir & Children Choir

Mrs. Marta Saletnik, tel. 857-212-7962

◆ **Stowarzyszenie Weteranów Armii Polskiej - SWAP #37** Mr. Wincenty Wiktorowski, tel. 617-288-1649

◆ **Męska Grupa Żywego Różańca** - Władysław Biernat, tel. 781-267-9946

◆ **Żywy Różaniec / Rosary Society**

Mrs. Kasia Chludzińska, tel. 617-208-9491

◆ **Klub Polski / Polish American Citizens Club** -

Mrs. Stasia Kacprzak, tel. 617-436-2786; 617-816-0142

◆ **Kongres Polonii Amerykańskiej Wsch. Mass. / Polish**

American Congress of Eastern Mass / Klub Gazety Polskiej -

Mr. Wiesław Wierzbowski, tel. 617-797-7596

◆ **Polski Amatorski Teatr w Bostonie / Polish Theater** -

Mrs. Barbara Bryś, tel. 781-275-3656

◆ **Biblioteka Polonijna** - Mrs. Beata Kozak, otwarta w 1 i 3 niedzielę miesiąca, po Mszy św. o godz. 11:00.

◆ **Rada Parafialna / Parish Council:** Jan Kozak, Grzegorz Boryczka, Marcin Bolec, Daniel Chludziński, Monika Danek, Lucy Willis, Celina Warot, Aneta Biernat, Alicja Sabbia.

◆ **Rada Finansowa / Finance Council:** Marcin Bolec, Grzegorz Boryczka, Wiesław Wierzbowski, Bogdan Maciejuk, Anna Górka, Adam Śliwiak.

◆ **Wspólnota Ewangelizacyjna „Maranatha”**- spotkania w każdą środę, po mszy św. wieczornej, Aneta Biernat, tel. 781-308-2606

◆ **Krakowiak Polish Dancers of Boston** - www.krakowiak.org; contact@krakowiak.org, tel. 781-832-0962

MASS INTENTIONS - INTENCJE MSZALNE

Saturday, September 4, 2021

8:30 am (P) † Stanisław Hreczyński - *Córka z rodziny*
4:00 pm (E) † Emily Snow (5th anniv.) - *Daughter*
7:00 pm (P) - **O zdrowie i opiekę Matki Bożej dla Iwony w dniu urodzin - Ojcowie Franciszkanie**

SUNDAY, September 5, 2021

8:00 am (P) † Czesława i Romuald Chrzanowscy - *Wnuki*
9:30 am (E) † Ryszard & Lucyna Pieprzycki
- *Daughter Alina*

11:00 - **Za Ojczyznę i ofiary II wojny światowej**
- *Szkoła Języka Polskiego im. Św. Jana Pawła II*
Na misjach franciszkańskich zostanie odprawiona Msza św. w intencji:
- **Dziękczynna i o Boże błog. dla Daniela z racji urodzin**
- *Żona i syn*

Monday, September 6, 2021

7:00 am (E) - **For Good Health & God's Blessings for Connie on Her Birthday**
- *Franciscan Fathers*
8:00 am (P) † **Za dusze w czyściu cierpiące** - *Marianna*

Tuesday, September 7, 2021

7:00 am (E) † **Jan i Zofia Kobzik** - *Barbara Zięba*
8:00 am (P) † **Krzysztof Dachtera (5R)** - *Mama*

Wednesday, September 8, 2021

The Nativity of the Blessed Virgin Mary
7:00 am (E) † **Reposed soul of John S. Marra (3rd anniv.)**
7:00 pm (P) - **Dziękczynna za dar zdrowia i Bożego błog. i prośba o opiekę Matki Bożej dla Daniela Chludzińskiego z okazji urodzin** - *Rodzice*

Thursday, September 9, 2021

7:00 am (E) - **Za Parafian / For Parishioners**
7:00 pm (P) † **Zmarli z rodziny Milewskich**
- *Rodzina Chaberek*
† **Stanisław Gentek** - *Rodzina Chaberek*
- **O zdrowie i Boże błog. dla rodziny** - *Własna*
† **Aleksander Kimborowicz** - *Żona*

Friday, September 10, 2021

7:00 am (E) - **In Honor of the Sacred Heart of Jesus for Poor Holy Souls in Purgatory**
7:00 pm (P) † **Lucy Willis** - *Stanisława i Władysław Maziarz z rodziną*

Saturday, September 11, 2021

8:30 am (P) - **O zdrowie i Boże błog. dla Ojca Michała w dniu urodzin** - *Ojcowie Franciszkanie*
4:00 pm (E) † **Florence & Joseph Brown**
- *Daughter Kathleen*
7:00 pm (P) † **Wiesław Stojanowski** - *Alina i Jan Kozak z rodziną*

SUNDAY, September 12, 2021

8:00 am (P) † **Janina Sadowski** - *Dzieci z rodzinami*
9:30 am (E) † **Charles F. Rolak** - *Rolak Children*

11:00 am - **O dary Ducha Św. i zdrowie dla Davida, Sebastiana i Olivera z racji rocznicy Pierwszej Komunii Św. - Rodzice**
Na misjach franciszkańskich zostanie odprawiona Msza św. w intencji:
† **Kazimierz Fedasz** - *Anna Wojciechowska z rodziną*

Monday, September 13, 2021

7:00 am (E) † **Lucy Willis** - *Connie Bielawski*
8:00 am (P) † **Stefan Weglarzy** - *Annamarie Holland & Peter Szypluła*

Tuesday, September 14, 2021

The Exaltation of the Holy Cross
7:00 am (E) † **Walerian & Franciszka Koziol** - *Barbara Zieba*
- **Za Parafian / For Parishioners**
8:00 am (P) † **Stanisława, Maria i Jan Kuk,**
Stanisław Czyżykiewicz, Jadwiga Wiktorowski
- *Andrzej*

Wednesday, September 15, 2021

Our Lady of Sorrows
7:00 am (E) † **Sławomir Szymański** - *Stasia Wojewodzic*
7:00 pm (P) - **W Bogu wiadomej intencji** - *Marianna*

Thursday, September 16, 2021

7:00 am (E) - **For God's blessing for Linda Pinto & Preet on the occasion of their wedding**
7:00 pm (P) - **Podziękowanie za dary Ducha Św. z prośbą o dalsze Boże błog. dla rodziny, rodzeństwa, naszej Parafii i ducha wzajemnego wyrozumienia i przebaczenia**
† **Zmarli z rodziny Chludzińskich** - *Rodzina Chaberek*
- **O zdrowie i Boże błog. dla Bernadetty**
- *Żywy Różaniec*

Friday, September 17, 2021

7:00 am (E) † **Eleanor Swartz & Jean Boderick** - *Joyce Ellis*
7:00 pm (P) † **Krzysztof Dachtera** - *Mama*

Saturday, September 18, 2021

8:30 am (P) - **O zdrowie i Boże błog. z okazji 40-tej rocznicy ślubu Grażyny i Sławomira Witkowskich** - *Rodzina Bolec*
4:00 pm (E) † **Charles Gird** - *Wife*
7:00 pm (P) - **O Boże błog. i dary Ducha Św. dla Ojca Michała z okazji urodzin** - *Karolina*

SUNDAY, September 19, 2021

8:00 am (P) † **Bronisław Nowak** - *Żona i dzieci z rodzinami*
9:30 am (E) † **Johnson Lee** - *Daughter*

11:00 † **Kazimierz Klincewicz (5R.)** - *Rodzina*
Na misjach franciszkańskich zostaną odprawione Msze św. w intencjach:
† **Maciej Dąbek (10 R.)** - *Córka z rodziną*
† **Sławomir Szymański** - *Renata Bester z rodziną*

CATHOLIC APPEAL

Thank you to those who have already pledged to the Appeal. Those of you who haven't please consider doing so. To learn more about the Catholic Appeal, or to make your gift online, please visit the new Appeal website at bostoncatholicappeal.org. God bless all the donors!

MÓDLMY SIĘ ZA NASZĄ OJCZYZNĘ, aby Polacy w kraju i za granicą szukali dobra wspólnego narodu i dochowali ponad 1000-letniej katolickiej tradycji naszych przodków. Niech Maryja, św. Jan Paweł II i patronowie naszego narodu wstawiają się za naszą Ojczyznę!





W DZIĘKCZYNIENIU CZEKAMY NA BEATYFIKACJĘ KARDYNAŁA WYSZYŃSKIEGO

Dnia 12 września w Warszawie odbędzie się długo oczekiwana beatyfikacja Kardynała Stefana Wyszyńskiego, obrońcy Wiary, i Narodu, "Niekoronowanego Króla Polski". Kim był nowy kandydat na ołtarze? Stefan Wyszyński urodził się w dniu 3 sierpnia 1901 r. w miejscowości Zuzela nad Bugiem, na pograniczu Podlasia i Mazowsza. Polska rozdarta była wówczas między trzech zaborców. Zuzela pozostawała pod panowaniem rosyjskim. Stefan, zatem od dziecka poznał smak niewoli i jeszcze bardziej ukochał Polskę. Nad jego dzieciństwem zaciążyło dramatyczne wydarzenie- **śmierć matki**. Umarła, kiedy miał zaledwie 9 lat. Przez całe życie tęsknił za nią. Ta tęsknota skierowała jego serce ku Matce Niebieskiej - ku tej, „która nie umiera”, na Nią będzie też często wskazywał w swojej późniejszej pracy duszpasterskiej. Po ukończeniu gimnazjum w Warszawie i Łomży wstąpił do Seminarium Duchownego we Włocławku, gdzie 3 sierpnia 1924 roku został wyświęcony na kapłana. Z powodu choroby święcony był sam, wkrótce po wyjściu ze szpitala. Z mszą świętą prymicyjną pojechał na Jasną Górę. Po czterech latach studiów na Katolickim Uniwersytecie Lubelskim na Wydziale Prawa Kanonicznego i Nauk Społecznych uzyskał stopień doktora na podstawie prac: „Prawa Kościoła do szkoły”. Po studiach udał się w podróż naukową po krajach Europy Zachodniej. Po powrocie do kraju został profesorem nauk społecznych w Wyższym Seminarium Duchownym we Włocławku, jednocześnie prowadził intensywną działalność społeczną wśród robotników Włocławka. Podczas wojny jako znany profesor-społecznik był imiennie poszukiwany przez Niemców. Błogosławiony biskup Kozal nakazał księdzu Wyszyńskiemu opuścić Włocławek. Ukrywał się między innymi we Wrociszewie i w Laskach pod Warszawa. W okresie Powstania Warszawskiego ksiądz Wyszyński pełnił obowiązki kapelana grupy „Kampinos” AK działającej w Laskach i okolicy oraz szpitala powstańczego w Laskach. Oprócz obowiązków duszpasterskich zbierał rannych, towarzyszył przy operacjach, podtrzymywał na duchu dotkniętych skutkami wojny. Z płonącej Warszawy pewnego dnia wiatr przyniósł mu nadpalona karteczkę ze słowami „Będziesz miłował”. Zaraz po zakończeniu działań wojennych ks. Wyszyński wrócił do Włocławka i zaczął organizować Seminarium Duchowne zniszczone w czasie wojny. W 1945 r. został rektorem Seminarium. Podjął też obowiązki redaktora tygodnika diecezjalnego „Ład Boży”; czynił starania o wznowienie czasopisma „Ateneum Kapłańskie” W 1946 r. Ojciec święty Pius XII mianował księdza profesora Wyszyńskiego biskupem, ordynariuszem diecezji lubelskiej. Sakry biskupiej udzielił nominatowi na Jasnej Górze Prymas Polski August kardynał Hlond dnia 12 maja 1946 roku. Po jego śmierci 22 października 1948 ks. Biskup Wyszyński został wybrany Arcybiskupem Gniezna i Warszawy i Prymasem Polski. W swoim liście duszpasterskim pisał wtedy: „Nie jestem ci ja ani politykiem, ani dyplomata, nie jestem działaczem, ani reformatorem. Natomiast jestem ojcem waszym duchownym, pasterzem i biskupem dusz waszych, jestem apostołem Jezusa Chrystusa...”. Przyszły dla Kościoła czasy bardzo trudne. Zaczęło się nasilać jawne prześladowanie. W tej sytuacji, aby chronić Kościół i Naród od napięć i rozlewu krwi Prymas Wyszyński podjął decyzję zawarcia „Porozumienia” podpisanego przez przedstawicieli Episkopatu i Władz Państwowych (14 II 1950). Wobec braku Konstytucji była to jedyna deklaracja prawna określająca sytuację Kościoła w Polsce. 12 stycznia 1953 ks. Wyszyński został Kardynałem, nie mógł jednak pojechać do Rzymu po kapelusze kardynalski, ponieważ nie otrzymał paszportu. Osiem miesięcy później, **25 listopada 1953 Stefan kardynał Wyszyński został aresztowany i wywieziony z Warszawy.**

Przebywał kolejno w Rywałdzie Królewskim koło Grudziądza, w Stoczku Warmińskim, w Prudniku koło Opola, w Komańczy w Bieszczadach. Dopiero w ostatnim miejscu internowania zostały złagodzone rygory - właśnie tam też został napisany tekst odnowionych ślubów Narodu (wygłoszone na Jasnej Górze 26 sierpnia 1956 roku jako Jasnogórskie Śluby Narodu). Dnia 26 października 1956 r. Kardynał Wyszyński został uwolniony. Wrócił do Warszawy wśród wielkiej radości i nadziei Kościoła w Polsce. W latach 1957-65 prowadził Wielką Nowennę przed Jubileuszem Tysiąclecia Chrztu Polski - niezwykle, narodowe rekolekcje, które były jednocześnie aktem zawierzenia Polski Maryi. Na główne uroczystości milenijne w dniu 3-go maja 1966 roku pragnął przyjechać Ojciec święty Paweł VI, jednak władze polskie pod wpływem decyzji z Moskwy odmówiły papieżowi prawa przyjazdu. **Uroczystości milenijne, symbol wielkiego duchowego zwycięstwa Kościoła, przełamały w społeczeństwie polskim „barierę strachu”. Ludzie poczuli się wewnętrznie wolni, zjednoczeni, odnaleźli swoją tożsamość.** W latach sześćdziesiątych Prymas Polski czynnie uczestniczył w pracach Soboru Watykańskiego II, na jego prośbę również Ojciec Święty 21-go listopada 1964 ogłosił Maryję Matką Kościoła. W okresie rodzącej się "Solidarności" Prymas Tysiąclecia pozostawał ośrodkiem równowagi i spokoju społecznego. Zatraskany o pokój w Ojczyźnie i dobro ludzi ustawicznie wzywał do odpowiedzialności. **Odszedł do Boga 28 maja 1981 r. w uroczystość Wniebowstąpienia Pańskiego. Na pogrzeb Stefana kardynała Wyszyńskiego w Warszawie 31 maja przybyło tysiące ludzi. Przyszli wierzący i niewierzący. Był to prawdziwie królewski pogrzeb, wyrażający szacunek i cześć dla Prymasa Tysiąclecia, którego nazywano ojcem Narodu. W 1986 roku rozpoczął się proces kanonizacyjny Sługi Bożego Stefana Kardynała Wyszyńskiego.** W 1999 roku został nakręcony Film "Prymas - Trzy lata z Tysiąca", poświęcony postaci Kardynała Stefana Wyszyńskiego. Prymas Tysiąclecia Stefan Wyszyński jako kapłan, biskup i kardynał w swojej pracy duszpasterskiej był zaangażowany w życie sakramentalne Narodu. Pełniąc posługę w diecezji włocławskiej i lubelskiej oraz archidiecezji gnieźnieńskiej i warszawskiej przygotował do przyjęcia Pierwszej Komunii św. kilka tysięcy dzieci. Tylko w diecezji lubelskiej udzielił bierzmowania ponad 80 tysiącom wiernych. Ponadto wyświęcił ponad 1000 kapłanów i konsekrował ponad 50 biskupów.



BINGO IS BACK!

Bingo games every Thursday in the hall under the church 7PM - 9 PM.
Doors open at 5PM.



ZAPISY NA KATECHEZE

Biuro parafialne przyjmuje zapisy na nowy rok katechetyczny 2021/ 2022.

Kolekty / Collections

Collection September 5 will be for „H.O.P.E.”.
Kolekta 5 września będzie na „Nasze Wsparcie w Wydatkach Parafialnych”.
Collection September 12 will be for „Improvement Fund”.
Kolekta 12 września będzie „Na ulepszenie posiadłości parafialnych”.

Kolekta / collection: 08.08.2021

First collection- \$1,436 (envelopes -\$848, loose -\$588)
Second collection - \$754 (envelopes -\$508, loose -\$246)

Kolekta / collection: 08.15.2021

First collection- \$1,796(envelopes -\$1,002, loose -\$794)
Second collection - \$1,177(envelopes -\$730, loose -\$447)

Kolekta / collection: 08.22.2021

First collection- \$1,198(envelopes -\$699, loose -\$499)
Second collection - \$722(envelopes -\$459, loose -\$263)

Kolekta / collection: 08.29.2021

First collection- \$1,674(envelopes -\$931, loose -\$743)
Second collection - \$1,615(envelopes -\$948, loose -\$667)

DONATIONS

Church donation by Natalie Pierre & Charles Jeune -\$100,
Jan Kotowski -\$60.

In memory of Victor J. Pietkiewicz by George & Ann Jeas - \$50
In memory of Lucy Willis by Władzia Wygonowska - \$100

THANK YOU AND GOD BLESS YOU FOR YOUR GENEROUS HEARTS!



ODPUST W NASZEJ PARAFII

W naszej Parafii Matki Boskiej Częstochowskiej w szczególny sposób czcimy Królową Polski. W dniach 25 do 29 sierpnia, w sposób wyjątkowy uwielbiliśmy Matkę Bożą prosząc Ją o szczęśliwe rozpoczęcie Roku Duszpasterskiego, Katechetycznego i Szkolnego, a

także dziękując za beatyfikację Sługi Bożego Kardynała Stefana Wyszyńskiego. W Nowennie, Różańcu oraz podczas Mszy św. powierzaliśmy naszą Parafię i Parafian Matce Boskiej Częstochowskiej. Uroczystości zakończyliśmy Odpustem i uroczystą Mszą św., po której na sali Św. Jana Pawła II spotkaliśmy się razem, jako Wspólnota na smacznym posiłku. Zakończyliśmy niedzielne świętowanie w Ogrodzie Maryi.

Serdeczne ‘Bóg zapłać’ składamy na ręce **Wszystkich**, którzy przyczynili się do tego, że były to szczególne dni. Dziękujemy także: Jadwidze Kozłowskiej, Annie Laszczkowskiej, Krystynie Muszyńskiej, Halinie Sobieszek, Beacie Kozak, Władysławowi Maziarz, Mariuszowi Wierzbickiemu i Jarosławowi Grochowskiemu oraz Wszystkim Gospodyniom domowym za smaczne jedzenie. Bóg zapłać!

Niech Maryja, Nasza Matka, chroni nas każdego dnia!



Please pray for the sick, homebound and hospitalized.



Módlmy się za chorych, cierpiących, przebywających w szpitalach: Shirley Gouliaski, Bolesława Lingo, Aniela Socha, Amalia Kania, Jacek Sowiński, Frederick Schueler, Meghan Buder, Bartek Góralski, Joel Rivera, John, Maria Kilar, Stanley Sadowski, Alina Bandrowska, Genia Doucette, Dawid, Jean McCormack, Jadwiga i Remigiusz Paprocki, Teresa Kliś, Zdzisław G., Radek Majek, Rosalind Serna, Marlena Rybacka, Irena Wojcik, Ms. Sanny, Noreen Curtain, Ann Kineavy, Keith Morrison, Jadwiga Wyszumirska, Holly O’Hara, child - Maliah, Jacob Marchel, Mildred L. Vento, Stanisława Droszcz, S. Kliś, Kazimiera Tchoryk, Evelyn Baszkiewicz, Małgorzata Stańczuk, Rosalind Serna, Tadeusz Samsel, Iwona Cholewa.

Maryjo, Uzdrawienie Chorych - módl się za nami!

Mary, Comforter of the Sick - Pray for us!

P.S. Módlmy się za lekarzy, pielęgniarki, wolontariuszy i wszystkie inne służby medyczne oraz osoby pracujące w służbie zdrowia i wszystkich, którzy starają się ulżyć chorym i cierpiącym zwłaszcza w tym trudnym dla nas wszystkich czasie.

A także za naukowców, żeby z Bożym natchnieniem wynaleźli potrzebne lekarstwo.



We mourn the death of a great Polish-American Patriot Darrin Potorski. Who recently died unexpectedly. This is a great loss to Polonia. May he rest in PEACE.

PASSED AWAY / ODESZLI DO PANA

Śp. Lucy Willis (lat 70)

Śp. Frances Falkowski (lat 92)

Śp. Sławomir Szymański (lat 55)

Rodzinom składamy wyrazy współczucia i zapewniamy modlitwę naszej Wspólnoty.
MAY THEY REST IN PEACE!

Condolences to the Families.



Cardinal Stefan Wyszyński Will Be Beatified

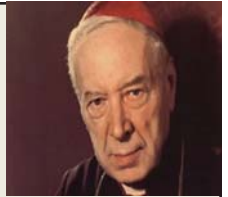
Cardinal Stefan Wyszyński (1901-1981), called the "primate of the millennium" (because he had presided over in 1966 the grandiose ceremonies of the millennium of Christianity in Poland, with the baptism of King

Mieszko I in 966), is considered as a national hero in Poland just like his compatriot Pope Saint John Paul II, for having, among other things, contributed to the fall of Communism. He will be officially declared blessed by the Catholic Church on September 21, 2021, in Warsaw. On October 2, 2019, Pope Francis recognized a miracle due to the intercession of the late cardinal — a 19-year-old young woman with an incurable thyroid tumor was cured in 1989 thanks to the *intercession of the servant of God. Her cancer has never returned since. This recognition of the miracle thus gave the green light for the cardinal's beatification, which was initially scheduled for June 7, 2020, but due to the coronavirus pandemic, the ceremony was postponed until September 2021.* Stefan Wyszyński was born on August 3, 1901 in Zuzela as the second of five children of Stanisław Wyszyński, organist, and Julianna Karp, who died on October 10, 1910. Stefan was then 9 years old. Stefan began his studies for the priesthood in 1917 at the Włocławek Seminary, and was ordained a priest by Bishop Owczarek on August 3, 1924, on his 23rd birthday.



After a year of work in a parish, he undertook further studies at the Catholic University of Lublin. There he studied canon law and Catholic social sciences. In 1929, his dissertation in Canon Law was entitled *The Rights of the Family, Church and State to Schools*. After graduation, he traveled to Italy, France, Belgium, the Netherlands and Germany to further his education on Catholic social sciences. After returning to Poland, Father Wyszynski served in many different places. He worked as a parish vicar, was editor-in-chief of the monthly *Ateneum Kaplanskie* for the clergy, and professor at the Wloclawek Seminary. There too, he organized a Christian workers' university, where he taught Catholic social sciences. After World War II broke out, the Gestapo began to search for him. His bishop, Most Rev. Michał Kozal (who died in the Dachau concentration camp in 1943 and was declared blessed by John Paul II in 1987) ordered him to leave Wloclawek so that he could avoid being arrested by the Nazis. Father Wyszynski then organized underground education. During the Warsaw Uprising, he was chaplain of the insurgents' hospital in Laski, and of the Zoliborz military district of the Armia Krajowa, the Polish underground resistance organization. He escaped death ten times. When Father Wyszynski returned to Wloclawek after the end of the war, he found there a serious shortage of priests: 2,500 priests in Poland had been killed or sent to extermination camps. Father Wyszynski then moved to Wloclawek seminary as rector, teacher, spiritual father and director. He was also the chief editor of a Catholic weekly. The then Polish Primate, Cardinal August Hlond, knew that, in these difficult times, Poland needed reliable bishops who could keep the faith and hope among the faithful and educate the youth. In 1946, he proposed the name of Father Wyszynski on March 25 of the same year, was appointed bishop of Lublin by Pope Pius XII. On May 12, 1946, he was consecrated bishop by Cardinal Hlond at the national shrine of Jasna Góra. In his coat of arms, Bishop Wyszynski placed the image of Our Lady of Czestochowa and the motto *Soli Deo (Glory to God alone)*. The faithful quickly recognized in this 45-year-old bishop the father of workers and peasants, the head of the nation; in short, the only moral authority in the country. Like a new Moses, Bishop Wyszynski (later Cardinal) will help his compatriots to cross the desert of atheistic Communism, supported by the Queen of Poland, the Black Madonna of Czestochowa, who walks at the head of her people like a pillar of fire ahead of the Hebrews in the time of Moses. The secular world will try to ridicule the devotion of the Poles to the Virgin Mary, asking "Where is your God?" But Mary triumphed, Communism collapsed, and "the best son of Poland" became in 1978 the Vicar of Christ, the first non-Italian pope in 450 years. ***After two years of work in the diocese of Lublin, Bishop Wyszynski was appointed, on November 12, 1948, Archbishop of the Archdiocese of Warsaw-Gniezno, thus becoming Primate of Poland (and President of the Polish Bishops' Conference, a position he held until in 1981), replacing Cardinal Hlond, who had died on October 22.*** The situation of the Church in Poland is then difficult, in the presence of the Communist regime established by force. Archbishop Wyszynski unsuccessfully calls for work to be completed on an agreement with the government that would respect the rights of the Church. In 1952, the Communists began to liquidate young theological seminaries and religious novitiates, and created many obstacles to the issuance of permits to build new churches. ***As Wyszynski became cardinal on January 12, 1953, the Communist regime intensified its hostile attacks against the Church. On February 9, 1953, it issued a strict decree that placed the Church under Communist control. Then the government took another radical step against the Church: it demanded from every Catholic priest an oath of loyalty to the Communist government. Cardinal Wyszynski strongly opposed this action. In September 1953, the Warsaw Military Court sentenced Bishop Czeslaw Kaczmarek of Kielce to twelve years in prison. His conviction was based on charges that the bishop collaborated with the Nazis during World War II and wanted to overthrow the Communist government. Many priests were also imprisoned.*** On September 25, 1953, during a sermon in the Church of St. Anne in Warsaw, Cardinal Wyszynski publicly declared that the Church in Poland will always fight for truth and freedom, and he also publicly expressed his categorical opposition to the imprisonment of Bishop Kaczmarek by the Communists. A few hours after Wyszynski's speech, a group of armed police broke into his residence and took him to Rywald, where he was interned. Soon after, the Communist regime imprisoned five other bishops, including Wyszynski's assistant, Bishop Antoni Baraniak later Archbishop of Poznan. The Communists wanted to make him the main witness in the trial against the Primate, but neither the prison, nor the mistreatment, nor the brainwashing attempts succeeded in breaking Bishop Baraniak's iron will. However, he had to pay his loyalty with three years in prison, and his health was compromised. For three years, Cardinal Wyszynski was transferred from one place of detention to another, always in secret. Twenty guards watched him day and night. The time spent in prison was a period of intense work for Cardinal Wyszynski. He was preparing a special program for the rebirth of the Polish nation by the Blessed Virgin Mary. During his meditations in prison, he recalled many events in Polish history that convinced him to choose the Marian path as a pastoral ministry program in the future. In Komancza, the last place of his imprisonment, the primate completed the text of the oath of Jasna Góra, which was to be the cornerstone of the moral and spiritual renewal of Poland.

It was linked to the preparations for the celebration of the millennium of Poland's baptism, in 1966. On August 26, 1956, over a million people gathered in Jasna Góra for the feast of Our Lady of Czestochowa. All the Polish bishops surrounded the empty chair on which Primate Wyszynski should have sat.



Then Bishop Michał Klepacz read the text of Primate Wyszynski's oath, and people kept repeating, "We promise to be faithful to God, the Church and the Gospel." After the Czestochowa ceremonies and the workers' demonstration in Poznan in June 1956, the Communist authorities decided to release Wyszynski from prison on October 26, 1956. The government canceled the 1953 decree on the approval of church posts by the Communists, then announced the re-establishment of religious education in schools, the return of monks and nuns to their social work, and the annulment of the remainder of Bishop Kaczmarek's sentence. Then, Primate Wyszynski implemented his program of the Great Novena for the millennium of Christianity in Poland. It was then that he initiated a nine-year program of renewal of faith and morals. Based on preached biblical and moral truth, as well as on reflection on the sacraments, this program was carried out in every parish and ecclesial community. The miraculous painting of Our Lady of Czestochowa began a pilgrimage through the country and reached all the parishes in Poland. Faced with this miraculous image, every believer and every Catholic family in Poland was committed to renewing their faith and moral life. These activities helped save the Polish nation from complete demoralization and secularization. The Communist regime did not like Wyszynski's idea and his renewal program. Despite assurances to guarantee the freedom of the Church, the Communists again began to treat members of the Church with hostility. They ran special training courses on how to destroy Church members in their workplaces as well as in schools and create conditions similar to the easy way of life in the West, to create cold Christians, to make them materialistic people to finally leave the Church. In 1964, the primate invited Pope Paul VI to participate in the Polish millennium, but the Communists refused him entry into Poland. At the end of 1965, the Polish episcopate invited bishops from 56 countries to the millennium celebrations, which culminated in a meeting in Jasna Góra on May 3, 1966. On the occasion of the 600th anniversary of the presence of the miraculous image of Our Lady of Jasna Góra, Cardinal Wyszynski began in 1976 "six years of gratitude for six centuries of Mary's presence." Cardinal Stefan Wyszynski's life of sacrifice and loyalty to God directly contributed to the fall of communism in Poland and other Eastern European countries, as well as to the election of a Polish Pope on October 16, 1978: Karol Cardinal Wojtyla of Krakow, his spiritual son and associated with the struggle for the Church of Christ in Poland during the difficult years of the Communist regime. On October 16, 1978, Cardinal Wyszynski encouraged Cardinal Wojtyla to accept his election to the Chair of Peter, telling him that God had entrusted him with the mission of bringing the Church into the third millennium. Cardinal Wyszynski wrote that day: "Rejoice, Queen of Poland, for having given to the Church her best son, shaped in the struggle and suffering of our nation... The victory that Cardinal Hlond had predicted has happened: it is the victory of the Mother of Christ to whom our nation has remained faithful." Our Lord had said in 1938 to Saint Faustina Kowalska, the Apostle of Divine Mercy, that a great light would come out of Poland to enlighten the world and prepare it for its second coming. If we have had a great pope in the person of Saint John Paul II, it is because he had had a great model and guide in the person of Cardinal Wyszynski. During his first visit to Poland in June 1979, in Warsaw's Cathedral, John Paul II called Cardinal Wyszynski "the keystone of the Church in Poland", thanks to his faith in Mary, the Mother of Christ. John Paul II publicly emphasized that he appreciated the role of Primate Wyszynski. "A primate like Wyszynski appears once every thousand years," he said. At the inaugural Mass of his pontificate on October 22, 1978, the cardinals stepped forward, as is customary, to pay homage to the new pope. When Primate Wyszynski approached John Paul II and knelt to kiss the ring of the new head of the Church, the Pope stood up, kissed him, kissed the cheek and hand of the Primate, thus underlining his filial respect for him. Being sick at the beginning of 1981, chains of prayer were created to obtain the healing of Cardinal Wyszynski. Following the assassination attempt on John Paul II on May 13, 1981, Wyszynski urged the faithful to no longer pray for him but for the life of the Pope. Cardinal Wyszynski offered his life to the Virgin Mary in exchange for that of John Paul II, which was then between life and death. Cardinal Wyszynski died a few days later, on May 28, 1981 (Ascension Day), of the consequences of abdominal cancer, after having received by telephone the blessing of John Paul II, who had therefore escaped death. Wyszynski's funeral, presided over by Vatican Secretary of State Cardinal Agostino Casaroli, was attended by several hundred thousand people. Cardinal Wyszynski was buried in St. John's Cathedral in Warsaw. Cardinal Wyszynski's beatification process was opened by John Paul II in 1989. On December 19, 2017, Pope Francis recognized his heroic virtues, and a miracle has now been recognized for the beatification of the Cardinal Primate. Because of his great faith and his exceptional role in the Church and the Polish nation, he truly deserves the title of "Primate of the Millennium."

Call now for ADT home security + get a \$100 ADT Visa® Reward Card*



*With 36-month monitoring contract. Early termination and installation fees apply. Reward card issued by MetaBank®, N.A., Member FDIC. Card terms and expiration apply. For full terms, see below.



\$100 Visa Reward Card
It pays to choose ADT to help protect your home and family.

Cameras

Choose from indoor, outdoor & doorbell cams so you can keep watch even when you aren't there with upgrade to ADT Video.



Touchscreen panel
Open up a world of smart home capabilities for you and your family with ADT Secure or higher.



YOUR EXCLUSIVE SAVINGS OFFER

Get a \$100 ADT Visa Reward Card*



Call now to redeem your exclusive offer!

▶ **1-877-460-2036**

Redemption code:

Reply by:

DF-CD-NP-Q321

October 15, 2021

We're available 24/7.

See if you qualify for same-day service!

*\$100 ADT Visa Reward Card: Requires 36-month monitoring contract starting at \$28.99/mo. (24-month monitoring contract in California, total fees from \$695.76), and enrollment in ADT EasyPay. Requires minimum purchase price of \$449. One (1) Visa Reward Card valued at \$100 is redeemable seven (7) days after system is installed, wherein an email is sent to the customer's email address associated with their account with a promo code. The customer must validate the promo code on the website provided in the email and a physical card will be sent in the mail. Installation must occur within 60 days of offer expiration date to receive card. Applicable to new and resale sale types only. Card is issued by MetaBank®, N.A., Member FDIC, pursuant to a license from Visa U.S.A. Inc. No cash access or recurring payments. Can be used everywhere Visa debit cards are accepted. Card valid for up to 6 months; unused funds will forfeit after the valid thru date. Card terms and conditions apply. Reply by 10/15/2021.

General: Additional charges may apply in areas that require guard response service for municipal alarm verification. System remains property of ADT. Local permit fees may be required. Prices and offers subject to change and may vary by market. Additional taxes and fees may apply. Satisfactory credit required. A security deposit may be required. Simulated screen images and photos are for illustrative purposes only.

©2021 ADT LLC dba ADT Security Services. All rights reserved. ADT, the ADT logo, 800.ADT.ASAP and the product/service names listed in this document are marks and/or registered marks. Unauthorized use is strictly prohibited. Third-party marks are the property of their respective owners. License information available at www.ADT.com/legal or by calling 800.ADT.ASAP. CA ACO7155, 974443, PPO120288; FL EF0001121; LA F1639, F1640, F1643, F1654, F1655; MA 172C; NC Licensed by the Alarm Systems Licensing Board of the State of North Carolina, 7535F2, 7561F2, 7562P10, 7563P7, 7565P1, 7566P9, 7564P4; NY 1200305615; PA 09079, MS 15019511. **DF-CD-NP-Q321**

MAKE YOUR DREAM KITCHEN A REALITY WITH SHELFGENIE

Enjoy up to 50% more space in your kitchen and better access to your most-used items with our custom pull-out shelves installed in your existing cabinets.



ShelfGenie
EVERYTHING WITHIN REACH
a neighborly company

**50% OFF
INSTALLATION***

*Limit one offer per household. Must purchase 5+ Classic/Designer Shelves. **EKP 9/30/21**



Schedule Your **FREE** Design Consultation:
(855) 625-9032

Hours: Mon - Fri 9am-9pm, Sat 10am - 4pm EST

DENTAL Insurance

Get Dental Insurance from Physicians Mutual Insurance Company. It helps cover over 350 procedures – from cleanings and fillings to crowns and dentures.

- See any dentist you want, but save more with one in our network
- No deductible, **no annual maximum**
- **Immediate coverage** for preventive care

Call to get your **FREE** Information Kit
1-866-615-0296
or visit dental50plus.com/pilots

Includes the Participating (in GA: Designated) Providers and Preventive Benefits Rider. Product not available in all states. Acceptance guaranteed for one insurance policy/certificate of this type. Contact us for complete details about this insurance solicitation. This specific offer is not available in CO, NY; call 1-800-969-4781 or respond for similar offer. Certificate C250A (ID: C250E; PA: C250Q); Insurance Policy P150 (GA: P150GA; NY: P150NY; OK: P150OK; TN: P150TN); Rider kinds B438/B439 (GA: B439B). 6255

LeafFilter
GUTTER PROTECTION

BACKED BY A **YEAR-ROUND CLOG-FREE GUARANTEE**

EXCLUSIVE LIMITED TIME OFFER!

15% OFF & **10% OFF**
YOUR ENTIRE PURCHASE & SENIORS & MILITARY!

+ **5% OFF** TO THE FIRST 50 CALLERS ONLY!

WE INSTALL YEAR-ROUND!

FINANCING THAT FITS YOUR BUDGET!
Promo Code: 285

CALL US TODAY FOR A FREE ESTIMATE
1-877-312-3238

Mon-Thurs: 8am-11pm, Fri-Sat: 8am-5pm, Sun: 2pm-8pm EST

For those who qualify. One coupon per household. No obligation estimate valid for 1 year. *Offer valid at time of estimate only. 2The leading consumer reporting agency conducted a 16 month outdoor test of gutter guards in 2010 and recognized LeafFilter as the "#1 rated professionally installed gutter guard system in America." Manufactured in Plainwell, Michigan and processed at LMT Mercer Group in Ohio. See Representative for full warranty details. CSLB# 1035795 DOP# #1078368-5501 License# 7656 License# 50145 License# 41354 License# 99338 License# 128344 License# 218294 WA UB# 603 233 977 License# 210221296 License# 270512153 License# LEARNW0292 License# W055912 License# WC 2998#H17 Nassau HIC License# H01067000 Registration# 176447 Registration# HIC.0649905 Registration# C127229 Registration# C127230 Registration# 366920918 Registration# PC6475 Registration# R731804 Registration# 13VH09953900 Registration# PA069383 Suffolk HIC License# 52229-H License# 2705169445 License# 26200022 License# 262000403 License# 0066990 Registration# H-19114

"Jesus Wept." John 11:35

IF YOU LIVE ALONE YOU NEED A MEDICAL ALERT At HOME or AWAY

* GPS * Fall Alert * 24/7 * 365 Monitoring
Ambulance * Police * Fire * Family/Friends



MDMedAlert™

As Low As **\$19⁹⁵**/month



GPS Mobile Above

No Contract • No Fees • Easy Setup • md-medalert.com **CALL 800-890-8615**

Michael W. Hurley / Agent

New York Life Insurance Company

South Boston

617-548-9701

mwhurley@ft.nyl.com



MURPHY FUNERAL HOME

A Life Celebration Home

Family owned and operated for four generations

**Honoring.
Remembering.
Celebrating.**

*James T. Murphy
Thomas P. Murphy
James L. Trayers*

1020 Dorchester Avenue, Dorchester, MA

617-265-9840 • tpmurphy77@gmail.com • www.jmurphyfh.com



Congratulations to Msgr. Frank Kelley, co-founder of Pine Street Inn, on 40 years of service. We are grateful that he continues to serve in the Archdiocese as a senior priest.

donate at clergytrust.org — OR —



Pictured: Msgr. Frank Kelley and Lyndia Downey, President, Pine Street Inn



841 Main Street
Tewksbury, MA 01876
(978) 851-9103

Rosaries from Flowers

*"Handmade from the Flowers
of your Loved One"*

www.rosariesfromflowers.com

METRO ENERGY

www.metroenergyboston.com
FAMILY OWNED & OPERATED SINCE 1929
Quality Heating Oil
Discounts • Budgets • Heating • Cooling
641 E. Broadway • South Boston
(617) 268-4662

RiverWorks
CREDIT UNION

**Dedicated to our Members.
Invested in our Community!!!**

617-436-1005

or visit: www.rwcu.com
256 Freeport St., Dorchester

ZIGGY'S TOURS
And Service

827 Dorchester Ave., Boston, MA 02125

617-288-7777
www.ZiggysTours.net

"Jesus Wept." John 11:35

DONOR FELL THROUGH!

PLEASE HELP SAVE A LIFE

CONTACT: SAVELICIA@GMAIL.COM

KIDNEY TRANSPLANT DONOR NEEDED!

**BLOOD TYPE "O"
POSITIVE**

POLISH GENEALOGY SERVICES

Yolande Makowska

342 Bunker Hill Street
Charlestown, MA 02129

617-899-5247
yolande2@me.com

**AD SPACE
AVAILABLE**

617-779-3771



SUSAN BAILIS

A HALLKEEN ASSISTED LIVING COMMUNITY

352 Massachusetts Ave (Across From Symphony Hall)

Boston, MA 02115 • www.SusanBailisAL.com

617-247-1010

**The
New England
Carpenters
Union**



*The most important joint venture
in the construction industry.*

nercc.org



kw



**Magdalena
Henderson,
Realtor®**

Licensed in MA & NH

FREE listing analysis!

Mobile: (603) 554-0015

Email: m.henderson@kw.com

Sprzedarz/kupno nieruchomości

Mówię po polsku

**Prepare for power
outages with a
Generac home
standby generator**

REQUEST A FREE QUOTE!

855-401-9893

FREE

7-Year Extended Warranty*
A \$695 Value!

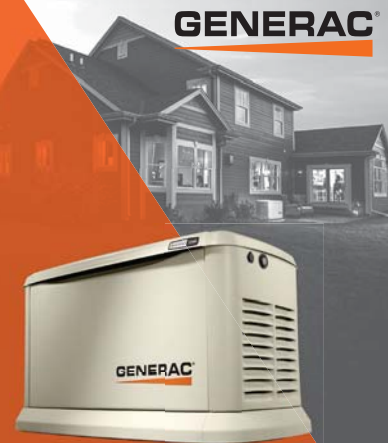
Limited Time Offer - Call for Details

Special Financing Available

Subject to Credit Approval

*To qualify, consumers must request a quote, purchase, install and activate the generator with a participating dealer. Call for a full list of terms and conditions.

GENERAC®



**Pregnant?
There is help.**



Pregnancy Help

For free and confidential assistance call:

(617) 782-5151 (Brighton) | (774) 297-2233 (Brockton)

(508) 651-0753 (Natick)

www.pregnancyhelpboston.org

Pregnancy Help is a ministry of the Archdiocese of Boston.

